II

(Πράξεις για την ισχύ των οποίων δεν απαιτείται δημοσίευση)

ΣΥΜΒΟΥΛΙΟ

ΟΔΗΓΙΑ ΤΟΥ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ

της 19ης Οκτωβρίου 1987

για την τροποποίηση της οδηγίας 74/63/ΕΟΚ σχετικά με τις ανεπιθύμητες ουσίες και προϊόντα στη διατροφή των ζώων

(87/519/ΕΟΚ)

ΤΟ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟ ΤΩΝ ΕΥΡΩΠΑΪΚΩΝ ΚΟΙΝΟΤΗΤΩΝ,

Έχοντας υπόψη:

τη συνθήκη για την ίδρυση της Ευρωπαϊκής Οικονομικής Κοινότητας, και ιδίως τα άρθρα 43 και 100,

την πρόταση της Επιτροπής (1),

τη γνώμη του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου (2),

τη γνώμη της Οικονομικής και Κοινωνικής Επιτροπής (3),

Εκτιμώντας:

ότι η οδηγία 74/63/ΕΟΚ (4), όπως τροποποιήθηκε τελευταία από την οδηγία 87/238/ΕΟΚ της Επιτροπής (5), εξαιρεί, ρητώς, από το πεδίο εφαρμογής τα υπολείμματα φυτοφαρμάκων·

ότι η παρουσία των υπολειμμάτων φυτοφαρμάκων στις ζωοτροφές μπορεί, όπως και η παρουσία των υπολειμμάτων ορισμένων προϊόντων και ουσιών για τα οποία υφίσταται ήδη σχετική ρύθμιση, να συνεπάγεται κινδύνους για την υγεία των ανθρώπων, δεδομένου ότι πρόκειται, γενικά, για τοξικές ουσίες ή για παρασκευάσματα με επικίνδυνες επιπτώσεις·

ότι πρέπει να μη ληφθεί υπόψη το γεγονός ότι τα φυτοφάρμακα, σε αντίθεση με τις περισσότερες ανεπιθύμητες ουσίες και προϊόντα για τις οποίες υφίσταται ήδη σχετική ρύθμιση, χρησιμοποιούνται σκοπίμως από τον άνθρωπο για την προστασία των φυτικών προϊόντων, δεδομένου ότι δεν προστίθενται ούτε στις ζωοτροφές ούτε στα συστατικά τους· ότι, παρά το γεγονός αυτό, η ενδεχόμενη παρουσία τους αποτελεί πηγή ουσιών και προϊόντων που ήδη καλύπτονται από την οδηγία 74/63/ΕΟΚ·

ότι, για το λόγο αυτό, τα φυτοφάρμακα θα έπρεπε να χρησιμοποιούνται κατά τρόπον ώστε να μην συνεπάγονται κινδύνους για την υγεία των ανθρώπων·

ότι ορισμένα κράτη μέλη έχουν μεν ήδη καθορίσει ανώτατα όρια περιεκτικότητας για ορισμένα υπολείμματα φυτοφαρμάκων, αλλά τα ανώτατα αυτά ορια περιεκτικότητας διαφέρουν μεταξύ τους και συντείνουν στην παρεμπόδιση της ελεύθερης κυκλοφορίας των ζωοτροφών, εντός της Κοινότητας· ότι πρέπει, κατά συνέπεια, να επέλθει προσέγγιση των υπαρχουσών διατάξεων με την ενσωμάτωσή τους στην προαναφερόμενη οδηγία, η οποία αποτελεί το κατάλληλο πλαίσιο για το σκοπό αυτό·

ότι, σε μια πρώτη φάση, φαίνεται δικαιολογημένο να καθοριστούν, όσον αφορά τις ζωοτροφές, ανώτατα όρια περιεκτικότητας για μια ομάδα βλαβερών δραστικών ουσιών, με υψηλή υπολειμματική δράση, που χρησιμοποιούνται ή χρησιμοποιήθηκαν στα φυτοφάρμακα, δηλαδή για τις οργανοχλωρικές ενώσεις· ότι, κατά συνέπεια, τα κράτη μέλη μπορούν να διατηρήσουν τα ανώτατα όρια περιεκτικότητας που έχουν καθορίσει για τα υπολείμματα φυτοφαρμάκων, εκτός από εκείνα που αναφέρονται στο παράρτημα I τμήμα Β, μέχρι να ληφθεί κοινοτική απόφαση σύμφωνα με τις διατάξεις που προβλέπονται για την τροποποίηση των παραρτημάτων,

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΗΝ ΠΑΡΟΥΣΑ ΟΔΗΓΙΑ:

Άρθρο 1

Η οδηγία 74/63/ΕΟΚ τροποποιείται ως εξής:

1. Στο άρθρο 1 παράγραφος 2 στοιχείο γ) αντικαθίσταται από το εξής κείμενο:

   «γ) τον καθορισμό των ανώτατων ορίων περιεκτικότητας για τα υπολείμματα φυτοφαρμάκων επάνω και μέσα στα προϊόντα τα οποία προορίζονται για τη διατροφή των ζώων, στο μέτρο που τα υπολείμματα αυτά δεν αναφέρονται στο παράρτημα I τμήμα Β.»

2. Στο παράρτημα I τμήμα Β προστίθενται οι ακόλουθες θέσεις:

(1) ΕΕ αριθ. C 197 της 18. 8. 1977, σ. 3.
(2) ΕΕ αριθ. C 63 της 13. 3. 1978, σ. 53.
(3) ΕΕ αριθ. C 84 της 8. 4. 1978, σ. 4.
(4) ΕΕ αριθ. L 38 της 11. 2. 1974, σ. 31.
(5) ΕΕ αριθ. L 110 της 25. 4. 1987, σ. 25.

11. Αλντρίν 12. Ντιελντρίν	χωριστά ή μαζί, εκφραζόμενα σε ντιελτρίν	Όλες οι ζωοτροφές, εκτός από: — λίπη	0,01 0,2
13. Καμφεχλώρ (τοξαφέν)		Όλες οι ζωοτροφές	0,1
14. Χλωρντέιν (σύνολο των ισομερών cis και trans και του οξυχλωρντέιν, εκφραζόμενα σε χλωρντέιν)		Όλες οι ζωοτροφές εκτός από: — λίπη	0,02 0,05
15. DDT (σύνολο των ισομερών του DDT, του TDE και του DDC εκφραζόμενα σε DDT)		Όλες οι ζωοτροφές εκτός από: — λίπη	0,05 0,5
16. Εντοσουλφάν (σύνολο των ισομερών α και β και του θειϊκού εντοσουλφάν, εκφραζόμενα σε εντοσουλφάν)		Όλες οι ζωοτροφές, εκτός από: — αραβόσιτο — ελαιούχους σπόρους — πλήρεις ιχθυοτροφές	0,1 0,2 0,5 0,005
17. Εντρίν (σύνολο του εντρίν και του δ-κετο-εντρίν εκφραζόμενα σε εντρίν)		Όλες οι ζωοτροφές εκτός από: — λίπη	0,01 0,05
18. Επταχλώρ (σύνολο του επταχλώρ και του επταχλωρεποξειδίου, εκφραζόμενα σε επταχλώρ)		Όλες οι ζωοτροφές εκτός από: — λίπη	0,01 0,2
19. Εξαχλωροβενζόλιο (HCB)		Όλες οι ζωοτροφές, εκτός από: — λίπη	0,01 0,2
20. Εξαχλωροκυκλοεξάνιο (HCH)			
20.1. Ισομερές α		Όλες οι ζωοτροφές εκτός από: — λίπη	0,02 0,2
20.2. Ισομερές β		Σύνθετες ζωοτροφές εκτός από: — ζωοτροφές για ζώα γαλακτοπαραγωγής Απλές ζωοτροφές εκτός από: — λίπη	0,01 0,005 0,01 0,1
20.3. Ισομερές γ		Όλες οι ζωοτροφές εκτός από: — λίπη	0,2 2,0

3. Στο παράρτημα I τμήμα γ η επικεφαλίδα της τρίτης στήλης του πίνακα, αντικαθίσταται από τον εξής τίτλο:

«Μεγίστη περιεκτικότητα σε mg/kg (ppm) της ζωοτροφής που ανάγεται σε ποσοστό υγρασίας 12 %.»

Άρθρο 2

Τα κράτη μέλη θέτουν σε ισχύ τις αναγκαίες νομοθετικές, κανονιστικές και διοικητικές διατάξεις για να συμμορφωθούν με την παρούσα οδηγία το αργότερο μέχρι τις 3 Δεκεμβρίου 1990. Πληροφορούν αμέσως την Επιτροπή σχετικά.

Άρθρο 3

Η παρούσα οδηγία απευθύνεται στα κράτη μέλη.

Λουξεμβούργο, 19 Οκτωβρίου 1987.

Για το Συμβούλιο

Ο Πρόεδρος

L. TØRNÆS